

ROTEIRO DE ESTUDO/ATIVIDADES

UME: LOURDES ORTIZ

ANO: **9.º ano A B C D**

COMPONENTE CURRICULAR: **PORTUGUÊS**

PROFESSORA: Eliana Marcia

**ROTEIRO 9**

Período de 22/06 a 30/06

ASSUNTO A SER ESTUDADO: **Variação Linguística: ESTRANGEIRISMO**

EXPLICAÇÃO SOBRE O ASSUNTO ESTUDADO:

Em uma situação de comunicação no dia a dia, lemos em jornais e revistas, ouvimos e usamos palavras vindas de outros idiomas.

**Estrangeirismos** são, principalmente, vocábulos provenientes de outras línguas que se incorporam no português, apresentando um uso frequente em nossa língua.

Essa incorporação ocorre devido a diversas razões, sendo as principais:

- o avanço tecnológico;
- a crescente globalização;
- a aproximação com falantes de outros idiomas;
- o processo de assimilação cultural natural.

Os estrangeirismos podem ser usados na sua forma original ou pode ocorrer um processo de aportuguesamento da palavra.

**Estrangeirismos:** palavra original (Incorporação)

São usados na sua forma original quando não têm ainda um tempo de permanência suficiente na língua que permita a sua adequação ao português ou quando a sua forma original tem plena aceitação no português. Várias palavras estrangeiras mantêm a sua escrita original, mas são pronunciadas conforme os padrões fonéticos portugueses.

Exemplos: fast-food (do inglês)

lingerie (do francês)

pizza (do italiano)

bolero (do espanhol)

**Estrangeirismos:** palavra aportuguesada (Adaptação)

Quando ocorre o aportuguesamento da palavra, este é feito com base na pronúncia e nas regras ortográficas e fonológicas da língua portuguesa.

Exemplo: cavaleiro (do espanhol caballero)

espaguete (do italiano spaghetti)

batom (do francês bâton)

estresse (do inglês stress)

**ATIVIDADES:**

Realize as atividades das páginas indicadas no caderno.

**COPIE** as perguntas e responda, com letra legível.

**Livro:**

- **Estrangeirismo**, pág. 40: exercício 1 ( a, b, c, d, e )  
(Não precisa copiar o TEXTO; só as perguntas.)
- Ler o texto das páginas 40 e 41.
- Fazer o exercício 2 (a, b, c), pág. 41;
- Fazer o exercício 3 ( a, b , c ), pág. 41.

ATIVIDADE PARA NOTA: **SIM** (As atividades dos roteiros contam como nota e participação/ presença do(a) aluno(a) )

DEVERÁ SER ENVIADA AO PROFESSOR: enviar fotos das atividades para o e-mail:

[elianamarciaportuguês@gmail.com](mailto:elianamarciaportuguês@gmail.com) ou

[elianamarcia@educa.santos.sp.gov.br](mailto:elianamarcia@educa.santos.sp.gov.br)